



**Grad Sarajevo**  
**City of Sarajevo**

Bosna i Hercegovina  
Federacija Bosne i Hercegovine  
Kanton Sarajevo  
Grad Sarajevo  
**GRADONAČELNIK**

**PLAN RADA GRADA SARAJEVA ZA 2021. GODINU**  
**(Prijedlog)**

**Predlagač: Gradonačelnica  
Obrađivač: Stručna služba gradonačelnice  
Grada Sarajeva**

**Adresa:** Hamdije Kreševljakovića 3  
71000 Sarajevo, BiH  
**Tel:** +387 33 407 443  
**Fax:** +387 33 208 341  
**Email:** [grad@sarajevo.ba](mailto:grad@sarajevo.ba)  
**Web:** [www.sarajevo.ba](http://www.sarajevo.ba)



Na osnovu člana 26. stav 1. tačka 2. Statuta Grada Sarajeva („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 34/08 – prečišćeni tekst ), Gradsko vijeće Grada Sarajeva na sjednici održanoj \_\_\_\_\_.2021., godine, donijelo je:

**PLAN RADA  
GRADA SARAJEVA ZA 2021. GODINU**

(prijedlog)

**Uvodne napomene**

Gradonačelnica Grada Sarajeva će svoju aktivnost u 2021. godini usmjeriti na izvršavanju Programa rada Gradskog vijeća Grada Sarajeva za 2021. godinu, Programa rada Gradonačelnika Grada Sarajeva za 2021. godinu, programskih ciljeva definisanih zaključcima Gradskog vijeća Grada Sarajeva, kao i obaveza koje proističu iz Budžeta Grada Sarajeva za 2021. godinu.

Grad Sarajevo predstavlja spoj četri, gradske općine, odnosno jedinice lokalne samouprave i to Centar, Novi Grad, Novo Sarajevo i Stari Grad. Formalne nadležnosti i unutrašnja organizacija Grada Sarajeva uređene su Statutom Grada.

Nakon što je prethodna Strategija razvoja Grada Sarajeva istekla 2020. godine, a nisu urađene pripremne radnje za izradu nove strategije, u skladu sa federalnim zakonom na prijedlog gradonačelnice, Gradsko vijeće Grada Sarajeva usvojilo je *Odluku o pristupanju izrade Strategije razvoja Grada Sarajeva 2021-2027. godinu*.

Strategijom će biti utvrđeni strateški ciljevi, mjere i konkretne aktivnosti u skladu sa EU praksama. Jedan od glavnih aktivnosti gradske administracije je *stepen transparentnosti podići na veći nivo* te uspostaviti registar javnih nabavki i poboljšati saradnja sa Uredom za borbu protiv korupcije i upravljanja kvalitetom u KS. Povećati transparentnost rada gradskih službi kroz jasan komunikacijski sistem i digitalizaciju poslovanja.

*Reforma administracije u Gradskoj upravi u 2021. godini* kroz Odluku o organizaciji organa uprave Grada Sarajeva koja je osnov za efikasniju javnu upravu. Kroz usvajanje odluke cilj je poboljšati efikasnost administracije u ispunjavanju strateških ciljeva koji budu zacrtani za mandatni period.

*Formiranje Gradskog savjeta* koji će raditi bez naknade a članovi su:

Akademik, prof. dr. Kemal Hanjalić za oblast tehničkih nauka;

Akademik, prof. dr. Mirko Pejanović za pitanja ustavno-pravnog statusa Grada Sarajeva u sistemu lokalne samouprave;

prof.dr.sc.Pavle Mijović za saradnju sa vjerskim zajednicama i promicanje međureligijskog dijaloga;

Prof. dr. Anto Domazet za oblast ekonomije;

Dino Mustafić za oblast kulture;

Amir Vuk za urbanizam i planiranje razvoja grada;

Dervo Sejdić za zaštitu prava manjina sa posebnim zaduženjem za romsku zajednicu;

Dr. sc. Eli Tauber za koordinaciju sa vjerskim i nacionalnim zajednicama;

Hadžem Hajdarević za javne politike iz oblasti kulture;

Dr. sc. Žarko Papić za socio-ekonomsku analitiku;

Prof. dr. Aleksandra Nikolić, za oblast obrazovanja i univerzitetske saradnje;

Nijaz Skenderagić za oblast infrastrukturnih projekta;

Ferid Buljubašić za oblast lokalne samouprave;

Mufid Garibija za zaštitu kulturno-historijskog i prirodnog naslijeđa;

Nerkez Arifhodžić za diplomatiju i međunarodnu saradnju;

Edina Papo za menadžment u oblasti kulture;

Bogdan Tanjević za oblast sporta;

Senka Nožica za pravna pitanja;

Jasna Diklić za oblast kulture.

Grad Sarajevo će 2021. godine pokrenuti važne procese i aktivnosti, iz svoje nadležnosti i u skladu sa mogućnostima koje su na raspolaganju. **Realizacija aktivnosti Gradonačelnice i Gradske uprave bit će utemeljeni na principima funkcionalnosti, koordinacije, održivosti i efikasnom korištenju resursa i potencijala Grada Sarajeva i to:**

### ***Oblasti urbanog planiranja***

*Razvoj grada Sarajeva će u narednom periodu i dalje biti intenzivan, ali mora biti planiran i sistematski projektiran, posebno u urbanističkom pogledu. Najveći izazov je, u okolnostima podijenjenih nadležnosti između lokalnih zajednica i viših nivoa vlasti, koordinirati razvoj urbane cijeline u skladu sa najvišim standardima. Grad Sarajevo ima i obavezu u urbanističkom pogledu čuvati višestoljetnu kulturnu i arhitektonsku vrijednost glavnog grada Bosne i Hercegovine, te se oduprijeti pokušajima narušavanja vizure grada.*

U oblasti urbanizma planirano je donošenje provedbene planske dokumentacije, čije je donošenje je u nadležnosti Gradskog vijeća Grada Sarajeva, Zakon o prostornom uređenju Kantona Sarajevo (“Službene novine Kantona Sarajevo”, broj 22/17 i 1/18), Uredba o jedinstvenoj metodologiji za izradu planskih dokumenata (“Službene novine Federacije BiH”, broj 63/04, 50/07 i 84/10) i Zakon

o prostornom uređenju Federacije BiH („Službene novine Federacije“, BiH br. 2/06 i 4/10). Gradonačelnica Grada Sarajeva, kao nosilac pripreme za izradu i donošenje provedbeno-planskih dokumenata za područje četiri gradske općine vodio je aktivnosti na pripremi i izradi regulacionih planova. Gradonačelnica je putem Službe definisala ciljeve i usmjerenja prostornog razvoja, koordinirala rad svih institucija uključenih u proces izrade planova, osigurala učešće javnosti u svim fazama izrade planova, te kao Predlagač upućivala Gradskom vijeću Grada Sarajeva plansku dokumentaciju na razmatranje i usvajanje. Na osnovu donesenih zaključaka Gradskog vijeća Grada Sarajeva, nacrti provedbenih planskih dokumenta upućeni su na javni uvid i javnu raspravu. Nakon provedenog javnog uvida i javne rasprave, razmatranja prijedloga i primjedbi iznesenih u toku javne rasprave, Gradonačelnica je u formi prijedloga predložila Gradskom vijeću na razmatranje i **konačno usvajanje**, i to:

#### **Regulacioni plan „Zabrdje“**

Regulacioni plan „Zabrdje“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, br.31/21) – Odluka o usvajanju Regulacionog plana „Zabrdje“, sa Odlukom o provođenju Regulacionog plana „Zabrdje“

#### **Regulacioni planovi koji su u toku :**

#### **Regulacioni plan „Reljevo“**

S obzirom da za ovo područje nema provedbene planske dokumentacije, cilj izrade Plana je stvaranje uslova za uređenje prostora, integraciju zatečenog građevinskog fonda, novu izgradnju, obezbeđenje nedostajućih kapaciteta društvene infrastrukture, te opremanje područja potrebnom saobraćajnom, energetskom i komunalnom infrastrukturom.

Nacrt Plana usvojen je na sjednici Gradskog vijeća u julu 2019. godine.

Nakon održanog Javnog uvida i Javne rasprave, u 2020. godini su održani sastanci subjekata planiranja, u cilju sumiranja dostavljenih primjedbi, prijedloga i sugestija građana i vlasnika nekretnina. Prijedlog Plana je u završnoj fazi i njegovo usvajanje očekuje se u 2021.

#### **Regulacioni plan „Brdo Hrasno“**

Cilj izrade Plana je preispitivanje prostornih mogućnosti područja za interpolaciju nove gradnje imajući u vidu uslove stabilnosti terena, uvažavajući postojeće stanje, legalizaciju postojeće stambene izgradnje, planiranje kvalitetnijeg saobraćajnog rješenja, opremanje područja društvenom infrastrukturom, te potrebnom mrežom komunalne i energetske infrastrukture.

Na osnovu Odluke o pristupanju izradi Regulacionog plana „Brdo Hrasno“ urađena je Osnovna koncepcije plana, koja je i prezentirana na Javnoj tribini.

Nacrt Plana usvojen je na sjednici Gradskog vijeća u decembru 2019. godine.

Javni uvid i Javna rasprava su održani u 2020. godini.

Shodno tome, održano je niz sastanaka sa subjektima planiranja na temu sumiranja pristiglih primjedbi, prijedloga i sugestija građana i zainteresovanih subjekata. Također, Općina Novo Sarajevo je na traženje građana pokrenula postupak revizije Elaborata o inženjersko -geološkim i geotehničkim karakteristikama terena koji je izrađen za potrebe Plana.

Aktivnosti na izradi se nastavljaju i u 2021.godini, kada je planirano usvajanje.

### **Regulacioni plan „Sarajevogas-Bosnalijek“**

Razlog pristupanju izradi novog Plana je usklađivanje provedbeno-planske dokumentacije sa planovima višeg reda, uz preispitivanje kapaciteta privrednih subjekata, te planiranje saobraćajne, komunalne i energetske infrastrukture.

Osnovna koncepcija Plana je prezentirana na Javnoj tribini održanoj 2019.godine.

Održano je niz sastanaka u vezi predložene dislokacije trase Prve transverzale i sumiranja primjedbi građana. Gradsko vijeće Grada Sarajeva usvojilo je Nacrt Plana na sjednici održanoj 27.05.2020.godine. Javni uvid u Nacrt Plana organizovan je u periodu od 22.06.2020.g. do 31.08.2020. Javna rasprava je održana shodno uslovima epidemiološke situacije u Kantonu Sarajevo. Održano je niz sastanaka sa subjektima planiranja na temu sumiranja pristiglih primjedbi, prijedloga i sugestija građana i zainteresovanih subjekata, a sve u cilju kvalitetnijeg planskog rješenja i realizacije I transverzale. Razmatranje Prijedloga Plana očekuje se u 2021. godini.

### **Regulacioni plan „Kvadrant C-Marijin Dvor“**

Cilj izrade Plana je preispitati ranija planska rješenja koja nisu realizovana i predložiti nova, vodeći računa o postojećim imovinsko-pravnim odnosima. Ukupna urbanistička kompozicija će se tako koncipirati da može obezbijediti sklad između novih arhitektonskih masa, posebno stavlјajući akcent na kompoziciju ukupne ulične fasade, prema ulici Zmaja od Bosne i Vilsonovom šetalištu.

Nacrt Plana je usvojen na sjednici Gradskog vijeće 29.01.2020.godine.

Javni uvid i Javna rasprava nisu održani, radi donošenja Odluke o privremenim mjerama zaštite ventilacionih koridora utvrđenih u „Studiji o urbanim ventilacionim koridorima i uticaju visokih zgrada“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 24/20). Na osnovu Odluke, Ministarstvo prostornog uređenja, građenja i zaštite okoliša Kantona Sarajevo, dalo je instrukcije za izmjenu detaljnih planova prostornog uređenja, kojim se utvrđuje obaveza pokretanja izrade izmjena i dopuna detaljnih planskih dokumenata koji se nalaze u obuhvatu ventilacionih koridora, odnosno obaveznu primjenu smjernica. U 2021.godini se realiziraju kontinuirane aktivnosti.

### **Regulacioni plan „Halilovići I“**

Plan se radi u cilju urbanog uređenja prostora kroz preispitivanje prostornih mogućnosti za novu izgradnju, integraciju zatečenog građevinskog fonda, uz mogućnost rekonstrukcije i zamjene

građevinskog fonda, opremanje područja adekvatnom društvenom, saobraćajnom i komunalnom infrastrukturom, uvažavajući postojeću parcelaciju i vlasničke odnose.

Plan je u fazi Osnovne koncepcije već duže vrijeme, radi usaglašavanja različitih stavova subjekata planiranja. U međuvremenu Vlada Kantona Sarajevo donijela je Odluku o privremenim mjerama zaštite ventilacionih koridora utvrđenih u „Studiji o urbanim ventilacionim koridorima i uticaju visokih zgrada“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 24/20). Na osnovu Odluke, Ministarstvo prostornog uređenja, građenja i zaštite okoliša Kantona Sarajevo, dalo je instrukcije za izmjenu detaljnih planova prostornog uređenja, kojim se utvrđuje obaveza pokretanja izrade izmjena i dopuna detaljnih planskih dokumenata koji se nalaze u obuhvatu ventilacionih koridora, odnosno obaveznu primjenu smjernica. U 2021. godini se realiziraju kontinuirane aktivnosti.

#### **Regulacioni plan „Alipašin Most V“**

Izradom Plana obezbijedit će se provedbeno planska dokumentacija usaglašena sa namjenom Prostornog plana Kantona Sarajevo za period 2003. do 2023. godine, prema kojoj se pored radno-poslovne uvodi i stambena namjena. Plan se radi u cilju urbanog uređenja prostora kroz preispitivanje prostornih mogućnosti za novu izgradnju, integraciju zatečenog građevinskog fonda, uz mogućnost rekonstrukcije i zamjene građevinskog fonda, opremanje područja adekvatnom društvenom, saobraćajnom i komunalnom infrastrukturom, uvažavajući postojeću parcelaciju i vlasničke odnose. Plan je u fazi Osnovne koncepcije, već duže vrijeme, radi usaglašavanja različitih stavova subjekata planiranja. U međuvremenu Vlada Kantona Sarajevo donijela je Odluku o privremenim mjerama zaštite ventilacionih koridora utvrđenih u „Studiji o urbanim ventilacionim koridorima i uticaju visokih zgrada“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 24/20). Na osnovu Odluke, Ministarstvo prostornog uređenja, građenja i zaštite okoliša Kantona Sarajevo, dalo je instrukcije za izmjenu detaljnih planova prostornog uređenja, kojim se utvrđuje obaveza pokretanja izrade izmjena i dopuna detaljnih planskih dokumenata koji se nalaze u obuhvatu ventilacionih koridora, odnosno obaveznu primjenu smjernica. U 2021. godini se realiziraju kontinuirane aktivnosti.

#### **Regulacioni plan „Alipašin Most VI“**

Plan se radi u cilju urbanog uređenja prostora kroz preispitivanje prostornih mogućnosti za novu izgradnju, integraciju zatečenog građevinskog fonda, uz mogućnost rekonstrukcije i zamjene građevinskog fonda, planiranje stambene izgradnje proporcionalno broju stanovnika, opremanje područja adekvatnom društvenom, saobraćajnom i komunalnom infrastrukturom, sadržajima sporta i rekreacije, uvažavajući postojeću parcelaciju i vlasničke odnose.

S obzirom da se prostor u granicama planiranja nalazi u kontaktu sa prostornim cjelinama RTV, Alipašin most I, Alipašin most V i Halilovići I, neophodno ga je planerski posmatrati kao

jedinstvenu funkcionalnu cjelinu. Plan je u fazi Osnovne koncepcije. U 2021.godini se realiziraju kontinuirane aktivnosti.

#### **Regulacioni plan „Alipašin Most I“**

S obzirom da se prostor u granicama planiranja nalazi u kontaktu sa prostornim cjelinama RTV, Alipašin most V, Alipašin most VI i Halilovići I, kroz izradu Plana se usaglašavaju urbanističko-arhitektonski, funkcionalno-oblikovni, saobraćajni i komunalni uslovi sa kontaktnim područjem, posmatrajući ga u kontinuitetu kao jedinstvenu funkcionalnu cjelinu.

Plan je u fazi Osnovne koncepcije, već duže vrijeme, radi usaglašavanja različitih stavova subjekata planiranja. U međuvremenu Vlada Kantona Sarajevo donijela je Odluku o privremenim mjerama zaštite ventilacionih koridora utvrđenih u „Studiji o urbanim ventilacionim koridorima i uticaju visokih zgrada“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 24/20). Na osnovu Odluke, Ministarstvo prostornog uređenja, građenja i zaštite okoliša Kantona Sarajevo, dalo je instrukcije za izmjenu detaljnih planova prostornog uređenja, kojim se utvrđuje obaveza pokretanja izrade izmjena i dopuna detaljnih planskih dokumenata koji se nalaze u obuhvatu ventilacionih koridora, odnosno obaveznu primjenu smjernica. U 2021.godini se realiziraju kontinuirane aktivnosti.

#### **Regulacioni plan „RTV“**

Plan se radi u cilju urbanog uređenja prostora kroz preispitivanje prostornih mogućnosti za novu izgradnju, integraciju zatečenog građevinskog fonda, uz mogućnost rekonstrukcije i zamjene građevinskog fonda, planiranje stambene izgradnje proporcionalno broju stanovnika, opremanje područja adekvatnom društvenom, saobraćajnom i komunalnom infrastrukturom, sadržajima sporta i rekreacije, uvažavajući postojeću parcelaciju i vlasničke odnose.

Plan je u fazi Osnovne koncepcije, već duže vrijeme, radi usaglašavanja različitih stavova subjekata planiranja. U međuvremenu Vlada Kantona Sarajevo donijela je Odluku o privremenim mjerama zaštite ventilacionih koridora utvrđenih u „Studiji o urbanim ventilacionim koridorima i uticaju visokih zgrada“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 24/20). Na osnovu Odluke, Ministarstvo prostornog uređenja, građenja i zaštite okoliša Kantona Sarajevo, dalo je instrukcije za izmjenu detaljnih planova prostornog uređenja, kojim se utvrđuje obaveza pokretanja izrade izmjena i dopuna detaljnih planskih dokumenata koji se nalaze u obuhvatu ventilacionih koridora, odnosno obaveznu primjenu smjernica. U 2021.godini se realiziraju kontinuirane aktivnosti.

#### **Regulacioni plan „Centar- Novo Sarajevo“**

Izradom novog Plana neophodno je izvršiti usklađivanje namjene prostora u obuhvatu Plana sa namjenom definisanom planom višeg reda, kroz preispitivanje: stanja u području planiranja, podnesenih zahtjeva i iskazanih interesa građana putem mjesnih zajednica i zahtjeva potencijalnih investitora za novim intervencijama u prostoru. Shodno tome, potrebno je u skladu sa normativima

preispitati i kapacitete društvene infrastrukture, saobraćajno rješenje, te mrežu komunalne i energetske infrastrukture. Plan je u fazi Osnovne koncepcije, već duže vrijeme, radi usaglašavanja različitih stavova subjekata planiranja, o urbanističkom rješenju lokaliteta Vaso Miskin Crni. U međuvremenu Vlada Kantona Sarajevo donijela je Odluku o privremenim mjerama zaštite ventilacionih koridora utvrđenih u „Studiji o urbanim ventilacionim koridorima i uticaju visokih zgrada“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 24/20). Na osnovu Odluke, Ministarstvo prostornog uređenja, građenja i zaštite okoliša Kantona Sarajevo, dalo je instrukcije za izmjenu detaljnih planova prostornog uređenja, kojim se utvrđuje obaveza pokretanja izrade izmjena i dopuna detaljnih planskih dokumenata koji se nalaze u obuhvatu ventilacionih koridora, odnosno obaveznu primjenu smjernica. U skladu sa navedenim, pripremljena je izmjena smjernica, odnosno Odluke o pristupanju izradi Plana, koja je usvojena na sjednici Gradskog vijeća u februaru 2021.godine.

Na osnovu usvojene Odluke, trenutno je u izradi Osnovna koncepcija. U 2021.godini se realiziraju kontinuirane aktivnosti.

#### **Izmjene i dopune Regulacionog plana “Gradski centar Marijin Dvor“ za lokalitet Kvadrant „B“**

Cilj izrade Plana je urbano uređenje prostora kroz preispitivanje prostornih mogućnosti za novu izgradnju i zamjenu građevinskog fonda, kao i formiranje šetnice uz rijeku Miljacku, uzimajući u obzir atraktivnost lokaliteta u centru grada uz uvažavanje postojeće parcelacije i vlasničkih odnosa. Odluka o izmjenama i dopunama Odluke o pristupanju izradi Izmjena i dopuna Regulacionog plana „Gradski centar-Marijin Dvor“ za lokalitet Kvadrant „B“, donesena je 2019. godine.

U skladu sa usvojenim smjernicama, održano je niz sastanaka subjekata planiranja u cilju usaglašavanja stavova o urbanističkom rješenju. Takođe, održani su i sastanci Savjeta gradonačelnika za urbanizam, kao i sastanci sa predstavnicima Komisije za očuvanje nacionalnih spomenika BiH u pogledu revidiranja utvrđenih mjera zaštite na objektima koji su nacionalni spomenici.

Plan je u fazi Osnovne koncepcije, već duže vrijeme. U međuvremenu Vlada Kantona Sarajevo donijela je Odluku o privremenim mjerama zaštite ventilacionih koridora utvrđenih u „Studiji o urbanim ventilacionim koridorima i uticaju visokih zgrada“ („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 24/20). Na osnovu Odluke, Ministarstvo prostornog uređenja, građenja i zaštite okoliša Kantona Sarajevo, dalo je instrukcije za izmjenu detaljnih planova prostornog uređenja, kojim se utvrđuje obaveza pokretanja izrade izmjena i dopuna detaljnih planskih dokumenata koji se nalaze u obuhvatu ventilacionih koridora, odnosno obaveznu primjenu smjernica. U 2021. godini se realiziraju kontinuirane aktivnosti.

## **Regulacioni plan “Gornje Telalovo polje I”**

Plan se radi u cilju obezbjeđenja planske osnove za urbano uređenje prostora kroz preispitivanje prostornih mogućnosti za novu izgradnju, integraciju zatečenog građevinskog fonda, mogućnost rekonstrukcije i zamjene građevinskog fonda, opremanje područja adekvatnom saobraćajnom i komunalnom infrastrukturom, uvažavajući postojeću parcelaciju i vlasničke odnose. U toku je izrada Strategijske procjene uticaja na okoliš. Zavod za planiranje razvoja Kantona Sarajevo, je putem javne nabavke odabrao najpovoljnijeg ponuđača za izradu Strategijske procjene uticaja na okoliš. Prilikom izrade Strategijske procjene uticaja na okoliš, potrebno je definisati namjenu područja, odnosno djelatnosti koje se tu mogu obavljati, te u skladu s tim propisati adekvatne mјere i uslove neophodne za zaštitu okoliša. U 2021. godini se realiziraju kontinuirane aktivnosti.

## **Izmjene i dopune Regulacionog plana “Hepok -Čengić Vila III” (skraćeni postupak)**

Cilj izrade Plana je preispitivanje planiranih rješenja, u smislu davanja mogućnosti racionalnijeg rješenja gradnje i adekvatnog rješenja za saniranje klizišta u Gradačkoj ulici.

S obzirom da se predloženim izmjenama i dopunama bitno ne mijenja osnovni koncept važećeg planskog dokumenta, shodno Zakonu o prostornom uređenju Kantona Sarajevo, Plan se radi po skraćenom postupku.

Plan je u fazi Osnovne koncepcije. Nakon korigovanja urbanističkog rješenja, potrebno je izraditi Prijedlog Plana i organizovati Javni uvid i Javnu raspravu. U 2021. se realiziraju kontinuirane aktivnosti.

## **Regulacioni plan „Soukbunar“**

Prostorna koncepcija Plana formirat će se na osnovu Elaborata o ispitivanju inžinjersko-geoloških osobina terena, te na bazi detaljnijih istražnih radova i sugestija vezano za postojeću i planiranu gradnju. S obzirom na karakteristike terena, proveden je monitoring nad saniranim klizištima u obuhvatu Plana, te je zaključeno da je neophodno izvršiti dopunu Elaborata, nakon čega će se pristupiti izradi Osnovne koncepcije Plana. Cilj izrade Plana je stvaranje planskih preduslova za uređenje prostora, u smislu intervencija na postojećem građevinskom fondu, nove izgradnje, obezbijedenje nedostajućih kapaciteta društvene infrastrukture, te opremanje područja potrebnom saobraćajnom, energetskom i komunalnom infrastrukturom, uvažavajući postojeću parcelaciju i vlasničke odnose.

Grad Sarajevo je uputio nekoliko urgencija Općini Centar za informaciju u vezi konačne izrade Elaborata geologije. Nakon izrade navedenog Elaborata, nastaviće se aktivnosti na izradi ovog planskog dokumenta. U 2021. se realiziraju kontinuirane aktivnosti.

## **ELABORATI**

### **Elaborat o izradi slobodnostojećih reklamnih panoa i slobodnostojećih displeja na javnim površinama**

Shodno Zakonu o privremenom korištenju javnih površina na području Kantona Sarajevo („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 20/04, 26/12, 32/12, 24/15), ugovorena je izrada Elaborata o privremenom korištenju javnih površina za potrebe postavljanja slobodnostojećih reklamnih panoa i slobodnostojećih displeja, sa Nosiocem izrade - Zavodom za planiranje razvoja Kantona Sarajevo.

Usvajanje istog od strane Gradskog vijeća se očekuje u 2022 uz prethodno pribavljanje mišljenja Općinskih vijeća sve 4 gradske općine.

### **Elaborat-lokacije za slobodnostojeće otvorene bašte**

Izrada Elaborata-lokacije za slobodnostojeće otvorene bašte na javnim površinama, shodno Zakonu o privremenom korištenju javnih površina na području Kantona Sarajevo („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 20/04, 26/12, 32/12, 24/15) je ugovorena sa Nosiocem izrade Zavodom za planiranje razvoja Kantona Sarajevo.

Usvajanje istog od strane Gradskog vijeća se očekuje krajem 2021. godine ili početkom 2022. godine uz prethodno pribavljanje mišljenja Općinskih vijeća sve 4 gradske općine.

### **Elaborat-lokacije za postavljanja kioska**

Izrada Elaborata-lokacije za postavljanje kioska na javnim površinama, shodno Zakonu o privremenom korištenju javnih površina na području Kantona Sarajevo („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj: 20/04, 26/12, 32/12, 24/15) ugovorena je sa Nosiocem izrade Zavodom za planiranje razvoja Kantona Sarajevo.

Usvajanje istog od strane Gradskog vijeća se očekuje krajem 2021. godine ili početkom 2022. godine uz prethodno pribavljanje mišljenja Općinskih vijeća sve 4 gradske općine.

## **BICIKLISTIČA STAŽA**

Projekat izgradnje biciklističke staze na području Grada Sarajeva predstavlja jedan od kapitalnih višegodišnjih projekata kojim je planirana izgradnja gradske biciklističke longitudinale koja će u budućnosti biti osnova za dalje širenje mreže biciklističkih staza na području grada.

Projekat se izvodi u fazama, po dobivanju odobrenja za građenje, odnosno po gradskim općinama.

Do sada je izgrađeno ukupno cca 10 km biciklističke infrastrukture na području Općina Novo Sarajevo i Novi Grad. Radi potrebe ostvarivanja kontinuiteta biciklističke staze uzimajući u obzir

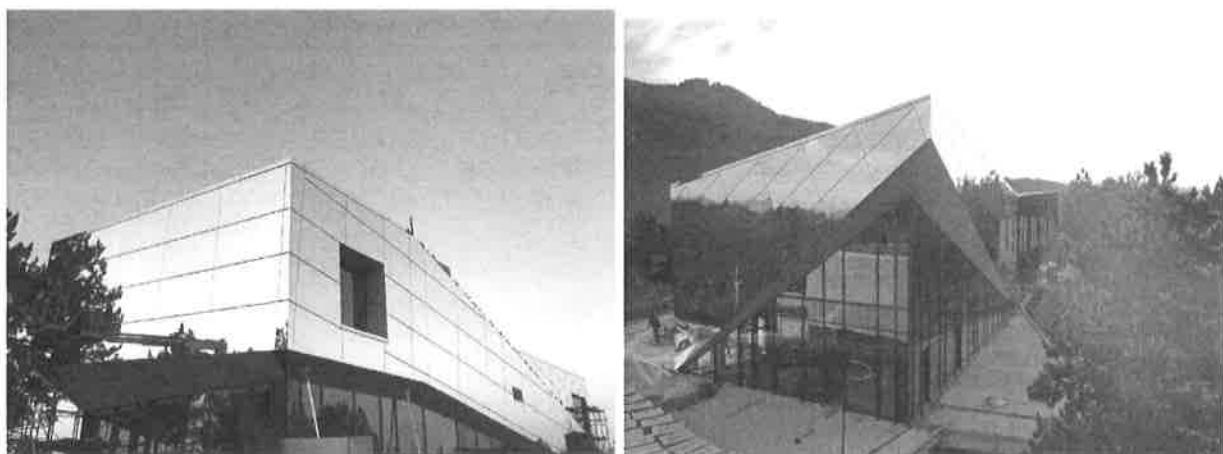
projektovanu trasu 2019. godine dobivena je građevinska dozvola za krak biciklističke staze koji prolazi kroz Općinu Novi Grad Sarajevo na lokaciji VI transferzale (most bosansko-malezijskog prijateljstva). Trenutno su pokretnute radnje na produženju građevinske dozvole, kako bi se moglo pristupiti realizaciji koja je planirana u 2021.



## POSLOVNI OBJEKAT VIDIKOVAC

Grad Sarajevo započeo je izgradnju poslovnog objekta Vidikovac u 2019. godini. Svi planirani radovi su završeni. Objekat je zatvoren, izvedeni su svi građevinski, građevinsko-zanatski i instalaterski radovi do sistema visoki Roh-bau. Izvedeni su radovi na vanjskom uređenju, te priključku na elektro infrastrukturu. Očekuje se priključenje na vodovodnu infrastrukturu, za šta je potrebna predaja vodovodne infrastrukture od strane Općine Istočni Stari Grad, ViK-u Pale.

U toku su administrativne radnje na pokretanju postupka tehničkog prijema i pribavljanja upotrebljene dozvole.



## **ZGRADA BIVŠE SDK**

Zgrada bivše SDK se nalazi na prostoru nacionalnog spomenika Historijski urbani krajolik Sarajeva („Službeni glasnik BiH“, broj 1/21).

Objekat je nastao 1893. godine, a otvoren je 1895. godine. Projektanti su Karlo Paržik i Josip Vancaš. Pročelje zgrade je građeno u duhu rane renesanse. Ispred pročelja zgrade se nalazi spomen obilježje Vječna vatra koja je upaljena 1946. godine, kao spomenik oslobođiocima Sarajeva i žrtvama fašizma koji su pali u II svjetskom ratu.

U februaru 2021.godine raspisan je međunarodni tender za izradu Glavnog projekta obnove objekta sa istražnim radovima, kao preduslova za pribavljanje potrebnih saglasnosti i dozvola, te izvođenja radova. Tenderom su definisane radnje kroz tri etape:

1. Prethodni istražni radovi
2. Idejni projekat koji se daje na odobrenje Investitoru
3. Glavni projekat sa svim neophodnim fazama

Rok za izvršenje usluga definisanih tenderom je 180 dana od potpisivanja Ugovora.

Nakon provedene procedure javne nabavke za izradu projektne dokumentacije odabran je konzorcij: Arhiplus d.o.o. Mostar, Habitat d.o.o. Mostar i Urbing d.o.o. Sarajevo. Do sada su vršene aktivnosti na prethodnim istražnim radovima.

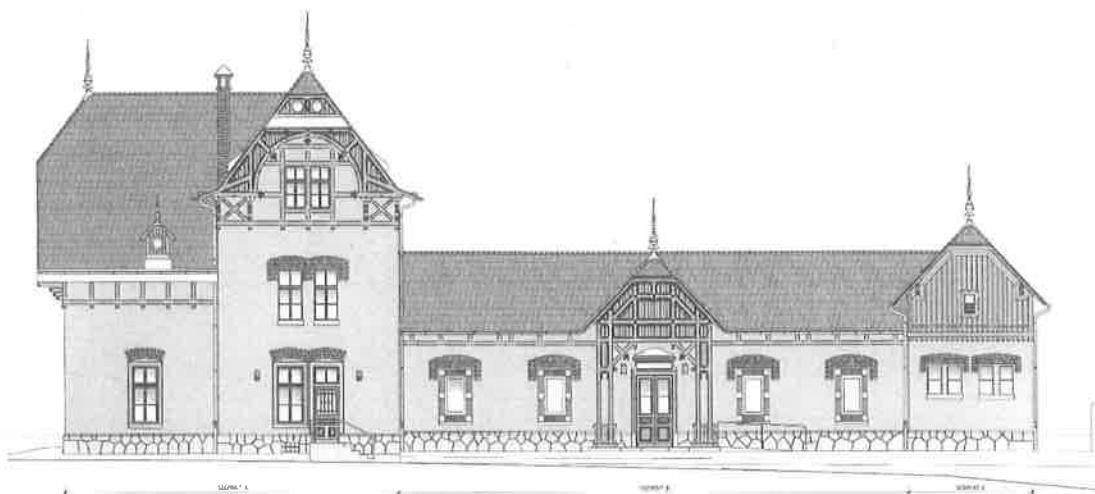
## **REKONSTRUKCIJA I REHABILITACIJA ŽELJEZNIČKE STANICE BISTRIC**

Zgrada željezničke stanice proglašena je 2007.godine nacionalnim spomenikom Bosne i Hercegovine. Objekat je bio u lošem građevinskom stanju, te je osim ratnih razaranja, pretrpio i znatne promjene uslijed nezakonitih građevinskih intervencija. Nakon provedenog Otvorenog postupka u skladu sa Zakonom o javnim nabavkama, Grad Sarajevo je krajem 2019.godine ugovorio izradu Glavnog projekta rekonstrukcije i rehabilitacije Zgrade željezničke stanice Bistrik sa firmom URBING d.o.o. Sarajevo. Vrijednost ugovora iznosi 58.500,00 KM sa pdv-om. Nakon završetka Glavnog projekta (april 2020.godine), raspisan je tender za izbor najpovoljnijeg ponuđača za izvođenje radova, kao i obezbeđenje stručnog nadzora nad radovima.

Krajem avgusta 2020.g. potписан je ugovor sa odabranim izvođačem radova „Neimari“ d.o.o. Sarajevo u iznosu od 2.338.814,42 KM sa PDV-om. Ugovoren je i stručni nadzor nad izvođenjem radova za sve faze radova. Kordinator nadzornog tima je Arhiplus d.o.o. Mostar

U septembru 2020.godine Grad Sarajevo dobio je pravosnažnu građevinsku dozvolu za obnovu objekta od strane Federalnog ministarstva prostornog uređenja. Trenutno su u toku pripremne

administrativne radnje na pokretanju postupka tehničkog prijema i pribavljanja upotrebnе dozvole. Planirano je da objekat ima multifunkcionalni karakter, u smislu integrisanja kulturnog, edukativnog i ugostiteljskog sadržaja.



## MUZEJ VIJEĆNICA

Na osnovу Glavnog projekta koji je izradila firma Urbing d.o.o. Sarajevo, u januaru 2021. godine otpočeli su radovi na uređenju enterijera Muzeja Vijećnica. Ugovorena vrijednost radova iznosi 935.968,42 KM. Sredstva su osigurana dijelom iz Budžeta Grada, a dijelom iz kreditnih sredstava. Izvođač radova je firma „Neimari“ d.o.o., a nadzor nad izvođenjem radova firma „Arhi Plus“ d.o.o. Mostar. U 2021. su završeni radovi na izgradnji „Muzej Vijećnica“. U toku su aktivnosti na osmišljavanju izložbene postavke i otvaranju muzeja za javnost.



## **ASTRONOMSKI OPSERVATORIJI TREBEVIĆ**

Akademski astronomsko-astronautički klub (AAAK) krajem 1967. godine, dobija na upotrebu zgradu austro-ugarske tvrđave na Trebeviću u blizini vrha Čolina kapa za potrebe Astronomske opservatorije. Izgrađene su dvije astronomске kupole sa pripadajućim instrumentima sa kojim je snimljen čuveni Sarajevski atlas neba, jedan od 3 takva u svijetu. 1975. godine pristupa se gradnji potpuno nove namjenske zgrade astronomskog opservatorija, desetak metara od stare tvrđave, u koji je smješten veliki teleskop.



# **Opervatoriј**

Grad Sarajevo je operdijeljen da obnovi ovaj kompleks te da ga vratи na uslugu naučnoj zajednici i građanima Sarajeva. Kao optimalno rješenje za ovaj projekat smatramo ideju da se ovaj kompleks izgradi kao „Astro Park Trebević“. Ovo rješenje treba da sadrži dvije komponente kako bi projekat dao puni smisao i samoodrživost. Naučno-istraživačku komponentu projekata je neophodno uraditi sa stručnjacima iz oblasti astronomije kao bi se postavili kvalitetni i smisleni temelji za razvoj ove nauke, odabrala adekvatna i kvalitetna tehnologija koja može odgovoriti na zahtjeve savremene astronomije, te osmislio optimalno upravljanje ovim kompleksom. Druga komponenta ovog projekta je ekonomsko-turistička, također veoma važna za samu samoodrživost projekta. U ovom smislu neophodno je da se budući Astro park Trebević obogatiti dodatnim naučno-edukativnim i ugostiteljsko- turističkim sadržajem. Gradsko Vijeće je na inicijativu Gradonačelnice usvojilo Odluku o pristupanju projektu obnove i restauracije astronomskog opservatorija Trebević (Službene novine Kantona Sarajevo br.27/21). U 2021. godini planirane su aktivnosti na rješavanju imovinsko-pravnih odnosa.

## **KANALIZACIJA TREBEVIĆ**

Projekat izrade kanalizacionog sistema, odnosno sistema odvodnje fekalnih voda iz objekata gornje stanice Trebevićke žičare i ugostiteljsko poslovnog objekta Vidikovac je jedan od ključnih projekata za završetak cjelokupnog projekta revitalizacije Trebevića koji podrazumijeva rekonstrukciju Trebevićke žičare i proširivanje ugostiteljske ponude kroz izgradnju, odnosno rekonstrukciju ugostiteljsko poslovnog objekta Vidikovac.

U skladu sa odobrenjima za građenje, odnosno saglasnostima KJKP „VIK“-a, u sklopu objekta dolazne stanice Trebevićke žičare izgrađena je i septička jama, koja je trenutno u upotrebi. Na postojeću septičku jamu izvršeno je priključenje poslovnog objekta Vidikovac, u skladu sa saglasnošću KJKP „VIK“ i odobrenjem za građenjem.

Prema raspoloživim informacijama od korisnika objekta JP Sarajevo održavanje ovakvog sistema podrazumijeva redovno sedmično pražnjenje septika, što je uzimajući u obzir cijenu dolaska i uslugu specijalnog vozila za pražnjenje septika ekonomski neodrživo. Potrebno je uzeti obzir da će se stavljanjem u funkciju objekta Vidikovac u punom kapacitetu priliv fekalnih voda u postojeći septik još više povećati, te će se troškovi pražnjenja biti još veći.

Uzimajući u obzir navedeno Grad Sarajevo je pristupio projektu izrade kanalizacionog sistema Vidikovac – Čolina kapa kao jedinom pravom i održivom rješenju odvodnje fekalnih voda sa objekata Vidikovac i dolazne stanica žičare, ali i rješavanju problema nepostojanja kanalizacionog sistema na čitavom Trebevićkom platou, jer su planirane tehničke mogućnosti da se na novi cjevovod priključe svi postojeći objekti na Trebeviću, čime bi se riješio veliki ekološki i higijensko-epidemiološki problem.

U sklopu ovih aktivnosti izrađen idejni/glavni projekat prema načelnoj saglasnosti KJKP VIK – pogon kanalizacija, na koji su dobivene pozitivne saglasnosti od Ministarstva prostornog uređenja, građenja i zaštite okoliša KS, Zavoda za planiranje razvoja KS, Zavod za zaštitu kulturno historijskog naslijeđa KS. Planirano je da se finansiranje ovog projekta vrši iz kreditnih sredstava Razvojne banke FBIH, za što su osigurana sredstva u iznosu od 1.200.000KM.

Trenutno je projekat u fazi pribavljanja urbanističke saglasnosti kod općinskog organa Općine Stari Grad, od kojega smo prvobitno dobili negativan odgovor na naš zahtjev. Nakon čega je putem Pravobranilaštva Grada Sarajeva upućen ponovni zahtjev, a odgovor još uvijek nismo dobili.

Planirana realizacija 2021-2022. godini.

## **PROJEKAT OBNOVE GRADITELJSKE CJELINE SPOMEN - PARK VRACA U SARAJEVU**

Grad Sarajevo je opredjeljen da Spomen park Vraca vrati građanima na korištenje. Trenutno stanje parka ne zadovoljava normalno i aktivno korištenje ovog značajnog objekta od važnosti za historiju grada, te se će se u 2021. godini pristupiti sljedećim aktivnostima na obnovi:

- košenje i krčenje zelenih površina i čišćenje od sitnog i kabastog otpada.
- detaljno geodetsko snimanje Graditeljske cjeline Vraca za potrebe projektovanja,
- izrada projekta iluminacije,
- izrada hortikulturnog idejnog rješenja,
- projekat katastra zelenila

## **ILUMINACIJA OBJEKATA GRADITELJSKOG NASLJEĐA**

Izrađeni su Glavni projekti iluminacije objekata - (autori prof. Srđa Hrisafović i Jasmina Memić, firma Luminatico dd Sarajevo), i to: Olimpijski muzej, Vijećnica, Žuta tabija sa dijelom bedema prema kuli Širokac, Višegradska kapija, Bijela tabija, Kasarna Jajce, Akademija likovnih umjetnosti i Željeznička stanica Bistrik.U tekućoj godini planirana je realizacija Iluminacije Akademije likovnih umjetnosti i Željezničke stanice Bistrik.

## **CRKVA SV. ANTE NA BISTRITU**

Grad Sarajevo je sproveo proceduru javne nabavke za izbor najpovoljnijeg ponuđača za radove na zamjeni grilja na zvoniku crkve sv.Anto na Bistriku. Ovu crkvu je u neogotskom stilu projektovao Josip Vancaš. Završetak radova planiran u 2021.

## **PROJEKTI TEKUĆEG ODRŽAVANJA**

1. *Zakon o komunalnim djelatnostima Kantona Sarajevo („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 14/16, 43/16, 19/17 i 20/18).*
- 1.1. *Odluka o izgradnji, rekonstrukciji i održavanju javnih česmi i fontana, javnih kupatila i javnih nužnika („Službene novine Kantona Sarajevo“ 12/11, 21/16 i 51/18):*

## **ČESME I FONTANE**

Grad Sarajevo upravlja sa 49 javnih česama i fontana. Osigurati redovno održavanja česmi i fontana kojima upravlja Grad Sarajevo po osnovi sporazuma s gradskim općinama.

Potrebno je obezbjediti adekvatno puštanje u rad i redovan pregled i održavanje česmi i fontana koje su tokom zimskog perioda bile konzervirane, kao i adekvatno konzerviranje kao priprema za zimski period. Plaćanje mjesecnih računa utroška vode, električne energije za česme i fontane.

Osigurati redovne preglede stanja komunalne infrastrukture kojim upravlja Grad Sarajevo.

Izmiriti obavezu 4 rate koju je Grad Sarajevo preuzeo sporazumom o dugu za potrošnju vode na česmama na području Općine Stari Grada Sarajevo za prethodni period.

Općina Stari Grad Sarajevo

1. Javna česma "Vrbanjuša", ul.Vrbanjuša PP 148
2. Javna česma "Ugao Majevička", ul. Prijeka česma do br. 17
3. Javna česma "Ugao Josipa Štadlera", ul. Logavina bb
4. Javna česma "Arebi-atik", ul.Mejljinina do br. 12
5. Javna česma Grličića brdo 2
6. Javna česma "Vrbanjuša", ul. Logavina br.84
7. Javna česma Bakarevića 3
8. Javna česma Begovac, (ul Paje 45) .
9. Javna česma Mahmutovac 128
10. Javna česma Prijepoljčeva PP 16
11. Javna česma Žgarići 15
12. Javna česma Alifakovac PP 23
13. Javna česma Strošići 38
14. Javna česma za groblje na Hridu, ulica Kamenica PP1
15. Javna česma "Ugao Hadziabdinica I Firduz-begova", ul Hadziabdinica PP8
16. Javna česma Džanin sokak 18
17. Javna česma Terzibašina 13
18. Javna česma "Bakr Babina", ul. Hamdije Kreševljakovića do br.63
19. Fontana Bravadžiluk bb
20. Javna česma Za Beglukom do br.64
21. Javna česma Terzibašina br.1
22. Javna česma Šadrvan - Gazihušrevbegova, ul.Sarači 18A,
23. Javna česma Šadrvan, ul Sagrdžije br.2
24. Javna česma Sarači PP 23

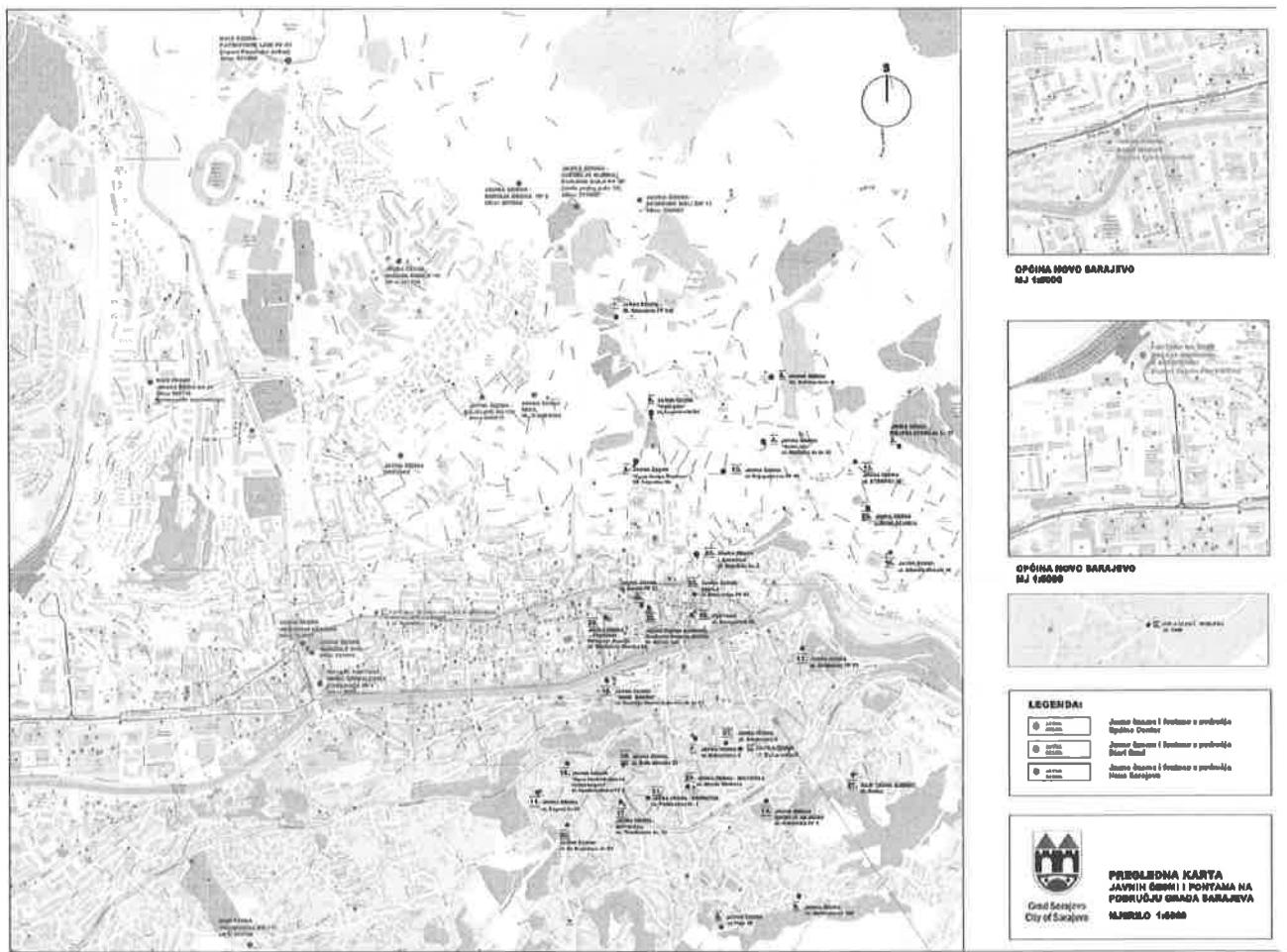
25. Javna česma Sebilj, ul.Baščaršija PP 23
26. Javna česma-Fontana Dzamija Ferhadija, ul. Vladislava Skarića bb
27. Hair česma Subašić, ulica Nalina
28. Javna česma Lubina Džamija
29. Javna česma - Bistrička česma, ulica Bistrik - Medresa
30. Javna česma - Brdo džamija
31. Javna česma/šadrvan, ulica Bakarevića 9
32. Javna česma, ul. Bakarevića 24
33. Česma Mošćanica, Ulica Faletići

Općina Centar:

1. Rotary Fontana, ul.Reisa Džemaludina Čauševića PP1
2. Javna česma Bjelave do 131
3. Javna česma - Alipašina džamija
4. Hair Česma - ul.Patriotske lige PP 61
5. Javna česma (Groblje Humka) Panjina Kula PP 36
6. Javna česma - Sedrenik mali do 17
7. Javna česma - Maršala Tita (iza Alipašine dzamije u parku)
8. Javna česma Gornja Breka PP 9
9. Česma Trebevićka do 117
10. Javna česma, Hasana Sušića 19
11. Javna česma Provare
12. Javna česma -Kesa, ul.Mandrina
13. Hair česma - Braće Begić do 36
14. Fontana Spomen obilježje ubijenoj djeci opkoljenog Sarajeva

Općina Novo Sarajevo:

1. Javna česma Omer Maslić
2. Fontana na Trgu žrtava genocida u Srebrenici



## JAVNI TOALET VILSONOVО ŠETALIŠTE

Upravljanje i održavanje javnog toaleta u Vilsonovom šetalištu - preuzeti od JP „Sarajevo“, d.o.o. te osigurati kontinuirano održavanje i rad.

## SPOMEN OBILJEŽJE VJEĆNA VATRA

Redovno održavanje Spomen obilježja „Vječna vatra“, a aktivnosti podrazumjevaju tehnički servis plamenika, čišćenje i plaćanje utrošenog plina.

## BIJELA TABIJA

Grad Sarajevo u tekućoj godini vrši kontinuirano održavanje lokaliteta Bijele tabije u vidu košenja i uklanjanja kabastog otpada. Značajnije aktivnosti su planirane u narednoj godini.

## **ŠETNICA**

Na lokalitetu obuhvaćenim RP Mjedenica i RP Čobanija, planirana je šetnica uz lijevu obalu korita rijeke Miljacke od mosta Ćumurija do mosta Čobanija, koja bi predstavljala nastavak šetališne zone Obale Maka Dizdara i Atmejdana.

Započete su aktivnosti na noveliranju projektne dokumentacije pomenute šetnice, Šetnica je prosječne širine 4m. Istom se uspostavlja kontinuitet pješačkog saobraćaja i povećava sigurnost pješaka u gradu.

## **VODOTOCI**

*Odluku o korištenju, održavanju i čuvanju vodotoka na području Grada Sarajeva („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 02/07), imajući u vidu prava i dužnosti Grada Sarajeva, utvrđena Zakon o vodama F BiH iz 2010. godine, odnosno Zakona o vodama Kantona Sarajevo kao i Zakona o komunalnoj čistoći Kantona Sarajevo, vezano za obavezu čišćenja vodnog dobra datog u vlasništvo, odnosno na upravljanje Gradu Sarajevu. Planirane su aktivnosti na upravljanju vodotocima II kategorije na području Grada Sarajeva kako slijedi:*

### **Rijeka Miljacka**

Kao glavni vodotok u Gradu Sarajevu je posebno potrebno obuhvatiti aktivnostima čišćenja i održavanja. U sklopu redovnog održavanja korita rijeke Miljacke od Bentbaše do mosta u Ulici Kurta Schorka, ugovoriti poslove redovnog košenja trave na travnatim kosinama korita, čišćenja kabastog otpada iz samog korita i krčenje šiblja. Uraditi Glavni projekat sanacije kaskada na rijeci Miljacki. Pjeskarenje kamenih zidova korita (Okvirni sporazum na 3 godine).

Deviperacija korita (tretman protiv zmija).

### **Bistrički potok**

Kao jedna od značajnijih pritoka rijeci Miljackoj je još u Austro-ugarsko vrijeme ucjevljan, te su rađene sanacije, ali je lokalna zajednica imala velikih problema zbog propadanja ceste i infrastrukture ispod same građevine ucjevljenja. Pripremljen je Glavni projekat sanacije i po ishodovanju građevinske dozvole planira se krenuti u sanciju ovok zacjevljenja u 2021. godini.

### **Ramića potok**

Kao historijski objekat i značajna pritoka rijeci Miljackoj je ucjevljen i prolazi ispod najznačajnijeg dijela grada, Baščarsijskog trga i najpoznatijeg simbola Sarajeva – Sebilja. Glavni

projekat sanacije je pripremljan i pokrenute su aktivnosti na ishodovanju građevinske dozvole neophodne za sanaciju ovog zacjevljenja. Dalje aktivnosti u 2021. godini zavise od ažurnosti Općine Stari Grad i drugih nadležnih institucija.

### **Koševski potok**

U 2020. godini su pokrenute aktivnosti na godetskom snimanju zacjevljenog dijela Koševskog potoka. Dostavljanje geodetskog elaborata se očekuje u 2021. godini, nakon čega će se pristupiti izradi Glavnog projekta sancije.

### **Sušica potok**

Dužine je 3.2 km i u Miljacku se uljeva u neposrednoj blizini Zemaljskog muzeja.

Planiraju se aktivnosti krčenja rastinja i redovnog održavanja.

## **SPOMENICI**

Grad Sarajevo ima 20 spomenika od značaja, a redovne aktivnosti podrazumjevaju čišćenje i manje sanacije spomenika, a sve u skladu sa Programom tekućeg održavanja spomenika od značaja za Grad Sarajevo. Grad Sarajevo donosi godišnji plan podizanja spomenika i aktivosti koje se planiraju provesti za tu godinu. Program se zasniva na inicijativama koje su do bile podršku Gradskog vijeća i za koje je Komisija za spomenike utvrdila da su inicijative za podizanje spomenika od značaja za Grad Sarajevo, te uputila Gradonačelniku na obradu sa ciljem da Grad Sarajevo bude investitor podizanja spomenika.

Programske aktivnosti u 2021. godini na podizanju spomenika i umjetničkih skulptura od značaja za Grad Sarajevo, kojima je Grad Sarajevo investitor, su kako slijedi:

### **Spomen-obilježje žrtvama na Kazanima**

Spomen obilježje žrtvama na Kazanima je prioritatan projekat za realizaciju u 2021. godini.

Sa ciljem provođenja inicijative Gradskog vijeća Grada Sarajeva za podizanje Spomen obilježja žrtvama na Kazanima, Federacija BiH je doznačila Gradu Sarajevu iznos od 5.000,00 KM. Po osnovu ovih sredstava, Grad Sarajevo je izvršio nabavku detaljnog geodetskog snimka lokaliteta, a što predstavlja osnovu za dalje aktivnosti na ovom projektu.

Planirano je da se u 2021. godini podigne ovo spomen-obilježje.

### **Spomen obilježje Kralju Tvrtku I Kotromaniću**

Grad Sarajevo će u 2021. godini provesti procedure izbora adekvatnog lokaliteta i nabavke Idejnog rješenja spomenika Kralju Tvrtku I. Za pribavljanje idejnog rješenja, te eventualnu izradu izvedbene projektne dokumentacije, sredstva se planiraju u Budžetu Grada Sarajeva za 2021. godinu u okviru

stavke „Podizanje spomenika i umjetničkih skulptura od značaja za Grad Sarajevo kojima je Grad Sarajevo investitor”.

### **SPOMEN OBILJEŽJE „HVO SARAJEVO“**

Gradsko vijeće je donijelo odluku o podizanju ovog spomen obilježja na sjednici održanoj 29.01.2020. godine („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 5/20) te izmjenu odluke na sjednici 30.09.2020. godine.

Grad Sarajevo je ishodovao urbanističku saglasnost od strane nadležne općine, te se provode aktivnosti ispunjenja propisanih zahtjeva, kako bi se stekli uslovi za ishodovanje odobrenja za građenje-

### **OLIMPIJSKI BAZEN**

Tokom 2019. godine Grad je finansirao izradu Idejnog i Glavnog projekta zatvaranja dijela terase Olimpijskog bazena. Idejni i Glavni projekt izrađen je od strane pravnog lica ADS studio.

Nakon provedene procedure Javne nabavke odabran je najpovoljni ponuđač za izvođenje predmetnih radova, pravno lice „Dinalsa. Realizacija je planirana u 2021. Godini.

### **PROJEKAT REKONSTRUKCIJE, RESTAURACIJE I KOLORISTIČKE OBNOVE FASADA U GRADU SARAJEVU**

Projekat obnove fasada je višegodišnji, te samim tim zahtjeva sistematski pristup, kao i obezbjeđenje većih novčanih sredstava u narednim godinama, obzirom da je cilj obnoviti što veći broj objekta graditeljskog naslijeđa čija će realizacija u konačnici doprinijeti ljepšoj urbanističkoj slici grada.

Grad Sarajevo kontinuirano sprovodi aktivnosti na geodetskom snimanju fasada i izradi projekata sanacije, restauracije i kolorističke obnove fasada od kulturno-historijskog značaja. U 2021.godini u planu je sanacija, restauracija i koloristička obnova Gospođicine kuće. Ovaj objekat je proglašen nacionalnim spomenikom 2011.godine, radi se o jedinstvenom primjeru objekta sa zidnim slikama.

### **GEODETSKO SNIMANJE FASADA**

Početkom 2021.godine proveden je postupak javne nabavke za geodetsko snimanje fasada objekata graditeljskog naslijeđa na sljedećim adresama: Maršala Tita br.17,19,27,29,33,32,12,6,5 ,uglovnica Maršala Tita i Dolina br. 2, ulica Maršala Tita br: 54 dvorišni dio (Salomova palata), Kaptol br.1, 2,4,5, Mula Mustafe Bašeskije br: 1,3,4 i 5, Ćemaluša br.2,4,6,8,12,14, Ferhadija br.4, Branilaca Sarajeva br: 53,51,49,47,45,32,34,28,39,41,43,31,33,25,23,15,17, Uglovnica Branilaca Sarajeva i

Kulovića br.5, Mis Irbina br: 26,24,14-22,10,12,6,4,1,5,7,9,11, Obala Kulina bana br: 2,3,4,5,6,10,11,12,14,15,16,17, uglovnica Obala Kulina bana i Radićeva br. 1 i 2, Uglovnica Obala Kulina bana i Jadranska br.1, Gimnazijska br.1,3 i 11, Radićeva 17,4,11,13,15,3,6,7, Hamdije Kreševljakovića br.1, br.10,12,13,9,11,27, Obala Maka Dizdara br. Br. 5, 7,8,9,13, Uglovnica Obala Maka Dizdara i Tabašnice 2, Tabašnica 4, Čobanija 2,4,6 i 8, Branislava Đurđeva 4 i 18, Hamze Hume br.8,4 i 2, Bolnička br.17, Zmaja od Bosne br.61, 63, Brodac br.6, 4 i 2.

Nakon provedene procedure javne nabavke ugovor je zaključen sa firmom Geodet d.o.o.

Cilj ovog projekta je obuhvatiti što veći broj objekata graditeljskog naslijeda posebno u užoj gradskoj jezgri, kako bi se u konačnici mogla planirati obnova fasada na što većem broju objekata, te osmisiliti model finansiranja u saradnji sa Općinama i višim nivoima vlasti.

## **MODEL POBOLJŠANJA ENERGETSKE EFIKASNOSTI U ZGRADARSTVU NA PODRUČJU KANTONA SARAJEVO**

Projekat sufinansira: Vlada Kantona Sarajevo, Grad Sarajevo i općine Kantona Sarajevo. Projekat utopljavanja fasada na području Grada Sarajevo je komplaksan višegodišnji projekt koji zahtjeva učešće i sinergiju većeg broja sudionika, te sistematski pristup koji je neophodan za realizaciju.

### *Kratke informacije o projektu*

Ministarstvo za prostorno uređenje, građenje i zaštitu okoliša Kantona Sarajevo je, u saradnji sa Sarajevskom regionalnom razvojnom agencijom (SERDA), razvilo Model poboljšanja energetske efikasnosti u zgradarstvu na području Kantona Sarajevo u funkciji povećanja broja korisnika (omasovljenje), tzv. Model EE. Vlada Kantona Sarajevo je usvojila Model EE u decembru 2017. godine. Vlada Kantona Sarajevo, Grad Sarajevo i općine Kantona Sarajevo su potpisale Sporazum o realizaciji Modela EE, kojim se definiše i pruža podrška građanima Kantona Sarajevo da pod povoljnim uslovima utople svoje objekte. Na ovaj način građani dobivaju subvencioniranje 45% troškova utopljavanja objekata.

Vlada Kantona Sarajevo putem Ministarstva prostornog uređenja, građenja i zaštite okoliša Kantona Sarajevo nositelj realizacije Modela EE. Za korisnike/aplikante finansira izradu projektne dokumentacije i energetskog audita, udio u implementaciji mjera energetske efikasnosti u iznosu 5%, a za korisnike vangradskih općina Kantona Sarajevo 10%, finansira fond solidarnosti, sufinansira kamatnu stopu 3% za korisnike Modela EE koji za finansiranje implementacije mjera EE budu

uzimali kredit kod partnerskih banaka. Sa ciljem upoznavanja građana o prednostima EE finansira edukacije građana i promotivne kampanje.

Grad Sarajevo se obavezuje sufinansirati 10% troškova implementacije utopljavanja objekata, za korisnike sa teritorije 4 gradske općine. Općine Kantona Sarajevo se obavezuju sufinansirati 30% troškova implementacije utopljavanja objekata, za korisnike sa teritorije svojih općina.

Shodno dinamici u realizaciji Grad Sarajevo će tokom 2021. učestvovati u skladu sa potpisanim sporazumima.

## **PLANIRANE AKTIVNOSTI U OBLASTI LOKALNE SAMOUPRAVE I RAZVOJA GRADA**

*Glavni pravci djelovanja Grada Sarajeva u oblasti lokalne samouprave i razvoja grada su selektirani na osnovu statutarnih nadležnosti Grada, pozicije lokalne samouprave u administrativnoj infrastrukturi Bosne i Hercegovine, te osnovnih društveno-političkih okolnosti u državi i regionu.*

- Praćenje eventualnog donošenja zakonskih i drugih akata aktuelnih za lokalnu samoupravu.
- Saradnja sa gradskim općinama, te odgovarajućim organima Kantona Sarajevo, kao i drugih nivoa vlasti u BiH, u skladu sa ustavnim odredbama BiH za glavni grad Sarajevo, Ustavom Federacije BiH, Ustavom Kantona Sarajevo, i Evropskom poveljom o lokalnoj samoupravi, kako bi se afirmisala uloga Grada Sarajeva kao jedinice lokalne samouprave i naročito glavnog grada BiH i FBiH, čime bi se svakako doprinijelo i razvoju i vođenju razvojne politike BH društva u cjelini.
- Implementacija već odobrenih projekata iz linija međunarodnih institucija te apliciranje na nove javne pozive za razvojne projekte.

### ***Projekti iz nadležnosti Službe shodno Budžetu Grada Sarajeva za 2021. godinu***

#### **Sredstva za vjerske zajednice i crkve**

Od 2007. godine u Budžetu Grada Sarajeva redovno se planiraju sredstva na poziciji "Sredstva za vjerske zajednice i crkve", a koja se zatim realizuju u skladu sa Pravilnikom o kriterijima za raspodjelu i dodjelu sredstava tekućeg granta u Budžetu Grada Sarajeva za potrebe vjerskih zajednica i crkava. U Budžetu Grada Sarajeva za 2021. godinu na ovoj stavci planirana su sredstva u iznosu od 100.000 KM.

## **Opremanje i uređenje prostora narodnih kuhinja u gradu - Obezbeđenje hrane i drugih potreba Javnih kuhinja u gradu**

Svake godine u Budžetu Grada Sarajeva planiraju se i raspoređuju sredstva za opremanje i uređenje prostora narodnih kuhinja u gradu, te obezbjeđenje hrane i drugih potreba javnih kuhinja u gradu, te su tako i u Budžetu za 2021. godinu planirana sredstva u iznosu od 60.000 KM za istu svrhu. Raspodjela sredstava se vrši shodno podacima JU Kantonalnog centara za socijalni rad – Sarajevo, a koje pribavljamo od Ministarstva za rad i socijalnu politiku Kantona Sarajevo. Korisnici sredstava ovog granta su javne kuhinje: Crveni križ, Caritas, Kruh Svetog Ante, Merhamet, Stari Grad i Dobrotvor. Služba će, u administrativnom smislu, pripremiti potrebne pisane materijale i ugovore za realizaciju svih aktivnosti potrebnih za raspodjelu sredstava ovoga granta.

## **Ostali projekti iz Budžeta Grada Sarajeva koje realizira Gradska služba za lokalnu samoupravu i razvoj grada**

Projekat „Sigurna kuća“ 10.000 KM

Časopis „Zvučne novine“, Udruženje slijepih KS 10.000 KM

Odbrana BiH- Igman 2021. 10.000 KM

"Roditeljska kuća Sarajevo", Udruženje "Srce za djecu koja boluju od raka u FBiH" 20.000 KM

Vijeće kongresa bošnjačkih intelektualaca 10.000 KM

Hrvatsko narodno vijeće 5.000 KM

Srpsko građansko vijeće 5.000 KM

Asocijacija nezavisnih intelektualaca Klub 99 5.000 KM

Realizacija planskih aktivnosti Udruženja roditelja ubijene djece opkoljenog Sarajeva 92.-95. 10.000

Udruženje oboljelih od Morbus Crohn i ulceroznog colitisa u BiH 5.000 KM

Podrška programskim aktivnostima nacionalnih kulturnih društava/zajednica- BZK Preporod, HDK Napredak, SPDK Prosvjeta i JKPiHD La Benevolencija 20.000 KM

Realizacija Sporazuma o saradnji na osnaživanju obrtničke djelatnosti sa Obrtničkom komorom KS 10.000 KM

U 2021. godini, po sticanju adekvatnih pravnih prepostavki, aktivno će se raditi, sarađujući sa nadležnim Službama/resorima, na implementaciji međunarodnih i drugih finansijskih projekata koji su već odobreni:

1. TRIBUTE- Adrion
2. Food Waste
3. Future Cities of South East Europe
4. Connecting Nature (Urbana bašta)
5. Grad filma UNESCO
6. Biciklistička staza Sarajevo- Pale
7. IMPAKT Inkubator poslovnih ideja
8. Kliktivizam čini pravu promjenu
9. Urban Transformation Project SWISS
10. Re-imagine my street UNDP
11. ILO
12. Muzejska priča
13. Smart City /Sharing cities

Pored implementacije navedenih projekata, paralelno će se radi na pripremi novih aplikacija i projekata, a uz to i praćenju novi javni poziva koji se objavlju za apliciranje na međunarodne fondove. Potrebno je imajti u vidu da je Grad Sarajevo poželjan partner u apliciranju i implementaciji projekata finansiranih iz međunarodnih fondova, naročito zahvaljujući razumijevanju i uloženom trudu manjeg broja entuzijasta i saradnika, te da se i na taj način doprinosi liderstvu glavnog grada BiH i FBiH. Nada je da će se ovaj trend zadržati i povećavati i u 2021. godini, a nije zanemarivo da se i ovakvim načinom, za određene potrebe u našoj zajednici obezbjeđuju dodatna finansijska sredstva, ona koja nisu moguća i ostvariva kada se ima u vidu oskudnost gradskog budžeta.

## **OBLAST OBRAZOVANJA**

*Kultura i sport su oblasti društvenog djelovanja koje snažno definiraju, ne samo gradove nego cijelokupni državni identitet. Ključno je pitanje kako, u okviru datih nadležnosti, na najbolji način pomoći da se u Gradu Sarajevu kreiraju povoljniji uvjeti da kulturni i sportski radnici, institucije, klubovi, organizacije, građanske grupe i udruženja djeluju, sa višim stepenom uspješnosti i efikasnosti, u korist svih građana Grada Sarajeva.*

### **Aktivnosti odobrenih sredstava iz Budžeta Grada Sarajeva su:**

- Konkurs za stipendiranje učenika srednjih škola iz Budžeta Grada Sarajeva za 2021. godinu (Služba je u potpunosti realizirala projekt, čeka se uplata sredstava na račune stipendista putem Gradske službe finansija)
- Javna ustanova "Biblioteka Sarajeva" – Nabavka knjižnog fonda
- Nacionalna i univerzitetska biblioteka BiH – Izdavanje časopisa "Bosniaca"
- JU "Srednja škola primijenjenih umjetnosti"- Nagrade za najbolje likovne rade na temu "Vrata moga grada"
- Biblioteka za slijepa i slabovidna lica BiH - „Unapređenje bibliotečkog fonda za slijepa lica“
- Sufinansiranje projekata iz oblasti obrazovanja u osnovnim i srednjim školama
- Finansiranje organiziranog odlaska učenika u muzeje, pozorišta i druge kulturno-sportske manifestacije
- Sufinansiranje projekata čija su ciljna grupa djeca i osobe sa invaliditetom ili poteškoćama u razvoju:
  - Udruženje za podršku djeci i roditeljima „Budućnost“
  - Udruženje za podršku osobama sa intelektualnim teškoćama „Oaza“
  - Udruženje porodica i osoba s poteškoćama u razvoju „Dajte nam šansu“
  - Udruženje za podršku porodicama sa djecom sa poteškoćama u razvoju „Colibri“
  - Časopis „Zvučne novine“ Udruženje slijepih KS
  - Udruženje za podršku i pomoć djeci i roditeljima „Svijet čarolije“
  - Udruženje za podršku djeci/osobama s teškoćama sluha i govora „Eho“

- Udruženje "kreArtivci"
- JU Centar za odgoj, obrazovanje i rehabilitaciju „Vladimir Nazor“- projekat „Tri najvažnije godine u razvoju djeteta“
- JU „Škola za srednje stručno obrazovanje i radno osposobljavanje“ – ugradnja lifta
- JU OŠ „Hamdija Kreševljaković“– obnova i rekonstrukcija fiskulturne sale
- Sufinansiranje projekta „SOS Dječija selo BiH“
- Sufinansiranje Monografije „Istina o Bosni i Bošnjacima“ Smaje Halilovića
- Sufinansiranje programa rada Udruženja „Obrazovanje gradi BiH“

#### **Aktivnosti planirane u periodu od 01.09. do 31.12.2021. godine**

- Izvještaj o realizaciji projekta stipendiranja učenika srednjih škola iz Budžeta Grada Sarajeva za 2021. godinu za Gradsko vijeće Grada Sarajeva
- Podrška Udruženju za unaprijeđenje obrazovanja i podrške djeci sa i bez poteškoća u razvoju „Edus“
- Podrška Savezu udruženja osoba sa cerebralnom paralizom FBiH
- Podrška Udruženju „Život sa Down sindromom“– socijalna inkluzija djece sa posebnim potrebama
- Animiranje učenika, djece i mladih da učestvuju i prate obrazovne, kulturne i sportske programe koje će se u skladu sa okolnostima i mjerama zaštite organizirati u gradu
- Prilagoditi se datim okolnostima i prioritetima u oblasti obrazovnih i naučnih programa, te pažnju posvetiti projektima koji će doprinijeti stabilnosti i stvarnim potrebama obrazovnog Sistema
- Uprkos otežavajućim okolnostima, nužno je otvoriti mogućnosti za saradnju i razmjenu znanja, odnosno stvarati uvjete za gradsku, međugradsku i međunarodnu saradnju u oblasti obrazovanja i nauke
- Značajnije involvirati i konsultovati stručnjake, pojedince i organizacije pri izradi strateških i programskih dokumenata Grada Sarajeva u oblasti obrazovanja i nauke

- Zbog otežavajućih okolnosti za razvoj ličnosti nadarenih učenika, pružiti veću podršku projektima učenika i naučnom i istraživačkom stvaralaštvu mladih.

## **OBLAST KULTURE**

Realizacija aktivnosti i odobrenih sredstava iz Budžeta Grada Sarajeva

- JU „Kamerni teatar 55“ - Festival „Ruta“
- JU Sarajevski ratni teatar – Realizacija projekta „ Ljetna scena SARTR-a“
- Udruženje mladih umjetnika - Omladinski filmski festival
- JU Sarajevska filharmonija – Nastup u Vijećnici- Koncert povodom Dana Evrope i Dana pobjede nad fašizmom
- Filozofsko društvo „Theoria“ – Simpozij „Ideja Evrope i Evropska unija“
- Asocijacija arhitekata u BiH – Izložba „Collegium artisticum“
- Srednja škola primjenjenih umjetnosti Sarajevo -Manifestacija „Vrata mog grada“
- „Centar kulture i mladih općine Centar“ – Manifestacija „Sarajevo vas zove“
- Dr. Sci. Amra Redžić – Promocija i distribucija nosača zvuka
- KUD „Baščaršija“ – Projekat „Sve boje tradicije“
- JU „Kamerni teatar 55“ – Predstava „Schindlerov lift“
- Udruženje „Aster“ – 13. Sarajevo Salsa Kongres
- Anes Džunuzović – Knjiga „Zelena transferzala“
- Udruženje „ Hadži Mujaga“- Programske aktivnosti
- Udruženje za saradnju domovine i dijaspore – Projekat „Uspješne Sarajlije u dijaspori“
- UB „Bosnae-Zelene beretke“ – Finansiranje rada Spomen sobe
- Udruženje „Sevdah za mlade“ – Bajramske koncerte
- Džavid Hot – Snimanje pjesme i videospota „Nedjeljiva BiH“
- Fondacija „ Muzej ratnog djetinjstva“
- Ishak Haračić - Nastup na koncertu povodom Dana Evrope i Dana pobjede nad fašizmom

- Ermin Sijamija - Nastup na koncertu povodom Dana Evrope i Dana pobjede nad fašizmom
- Vedrana Šimić - Nastup na koncertu povodom Dana Evrope i Dana pobjede nad fašizmom
- Samra Gulamović - Nastup na koncertu povodom Dana Evrope i Dana pobjede nad fašizmom
- Adema Pljevljak - Krehić - Nastup na koncertu povodom Dana Evrope i Dana pobjede nad fašizmom
- Irfan Hozo – Idejni koncept kulturnih manifestacija u pobratimskim i prijateljskim gradovima u organizaciji Grada Sarajeva

**Provodenje Odluke o sufinansiranju kulturnih manifestacija od interesa za Grad Sarajevo:**

- Udruženje „Obala Art Centar – „27. Sarajevo Film Festival“
- Fondacija za muzičke umjetnosti - „27. Sarajevske večeri muzike SVEM 2021“
- Društvo pisaca u BiH - „60. Sarajevski dani poezije 2021“

**Aktivnosti planirane u periodu od 01.09. do 31.12.2021. godine**

- Realizacija projekta “Dani Sarajeva u Bursi”
- Završetak aktivnosti na provođenju Odluke o sufinansiranju kulturnih manifestacija od interesa za Grad Sarajevo (potpisivanje sačinjenih Ugovora i uplata sredstava)
- JU “Međunarodni teatarski festival” - „61. Internacionalni teatarski festival MESS 2021“
- Udruženje “Baleti” - Balet fest Sarajevo 2021”
- Udruženje FEDU- „7. Festival dječije umjetnosti 2021
- JU “Bosanski kulturni centar” - “Baščaršijske noći 2021”
- Udruženje međunarodni festival književnosti – Festival “ Bookstan 2021”
- Udruženje muzičara Saraj Pro -Brass –“Sarajevo Big Band 2021”

### **Prijedlog programa “Obilježavanje 25. novembra – Dana državnosti BiH**

- (Gradska služba za obrazovanje, sport, kulturu i mlade će osmisliti i sačiniti prijedlog programa, dogovoriti angažaman učesnika/umjetnika, angažirati tehničku i drugu podršku, rezervirati prostor te pratiti i učestvovati u realizaciji programa)

### **Prijedlog Programa obilježavanja 6. aprila – Dana grada Sarajeva u . godini**

- (Gradsko vijeće Grada Sarajeva u skladu sa Programom rada na decembarskoj sjednici, na prijedlog Službe, donosi Odluku o davanju saglasnosti na Program obilježavanja 6. aprila - Dana grada Sarajeva za narednu godinu, te Odluku o formiranju Organizacionog odbora za pripremu i realizaciju programa obilježavanja Dana grada Sarajeva)

### **Javni doček Nove 2022 godine u gradu Sarajevu**

- (U saradanji sa tradicionalnim partnerima Služba će razmotriti i eventualno početi sa pripremama za uspješnu organizaciju Javnog dočeka Nove godine u gradu Sarajevu s ciljem zadržavanja pozitivnog imidža grada Sarajeva na ljestvici najpoželjnijih turističkih destinacija u regiji i šire – ovisno o epidemiološkoj situaciji)

### **Unaprijeđenje saradnje sa JU “Muzeji grada”**

### **OBLAST SPORTA**

#### **Realizacija aktivnosti i odobrenih sredstava iz Budžeta Grada Sarajeva:**

- Paraolimpijski komitet BiH
- NAŠ TIM – Razvoj alpskog skijanja,
- Fudbalski klub “Željezničar”,
- Fudbalski klub “Sarajevo”,
- Fudbalski klub “Mošćanica”,
- Fudbalski klub “Hrid”,
- Fudbalski klub “Vratnik”
- SFK Sarajevo 2000
- Škola fudbala Šampion
- Udruženje klub za praktično streljaštvo i taktički trening POINT,

- Udruženje "Mininogomet",
- Udruženje "Sport centar",
- Sportski savez u BiH,
- Streljački klub "Sarajevo",
- Taekwondo klub "Novi Grad",
- Udruženje boxing Club "Iron Puki",
- Košarkaški klub "Bosna Royal",
- Rukometni klub "Bosna"
- Plivački klub "Bosna "
- Klub vodenih sportova "Orka" – Mostar
- Klub "Champion"
- Alpinista Tarik Kurtanović
- Judo klub "Nippon"
- Udruženje skijaški klub "Bjelašnica"
- SRU Klub "Šampion"
- Udruženje "Sportsko društvo slijepih i slabovidnih KS"
- Udruženje klub sporta SLED,
- Udruženje skijaški klub osoba sa invaliditetom ILMER
- Udruženje plivački klub SPID
- Stonoteniski klub "Aladža- A"
- UDBV "Kamp boraca" – Marš mira
- Udruženje Brazilska jiu jitsu "Akademija ActivRteam "
- Udruženje Futsal Klub akademija "Centar"
- Kemal Hošo

- Udruženje "Dečki u plavom"

#### **Program obilježavanja 6. Aprila – Dana grada Sarajeva**

- Međunarodno skijaško takmičenje FIS Cup "Djeca za mir u svijetu";
- Međunarodno FIS takmičenje u snowboardu „Europa KUP Sarajevo“;
- Međunarodni šestoaprilski turnir u košarci;
- Međunarodni turnir u kuglanju za slikepe;
- Šestoaprilski turnir u streljaštvu za osobe sa invaliditetom;

#### **Podrška sportskim manifestacijama od posebnog interesa za Grad Sarajevo:**

- Međunarodni velemajstorski šahovski super turnir „Bosna“ Sarajevo;
- Sarajevski polumaraton;
- Sportske igre OAZE 2021
- Međunarodni fudbalski turnir U-17 „Igraj fudbal živi život“;
- Međunarodni memorijalni judo turnir „Vinko Šamarlić“;
- Memorijalni bokserki turnir „Braća Kadić“ ;
- Međunarodni skokovi u vodu "Bentbaša"

#### **Podrška sportskim manifestacijama od posebnog interesa za Grad Sarajevo koje će biti održane u skladu sa epidemiološkom situacijom:**

- Međunarodni hrvački turnir "Kup grada Sarajeva 2021"
- Međunarodni Šestoaprilski turnir u streljaštvu;
- Međunarodni plivački miting "Sarajevu s ljubavlju 2021"
- Međunarodni šahovski festival „Sarajevo 2021“;
- Međunarodni turnir u ritmičkoj gimnastici „Suada Dilberović“;
- Međunarodni memorijalni košarkaški turnir „Mirza Delibašić“;
- Međunarodni memorijalni turnir u dizanju tegova "Andrija Maleč";
- Međunarodni košarkaški turnir „Davorin Popović Dačo“;

- Međunarodni memorijalni bokserski turnir „Mustafa Hajrulahović Talijan“;
- Međunarodni memorijalni judo turnir „Alija Miladin“;
- Međunarodni karate turnir "Karate World Grand Prix" Alija Izetbegović;
- Međunarodni teniski turnir za juniore-ke "Open RCT Barcelona 1899-Sarajevo";
- Međunarodni turnir u sjedećoj odbojci „SARAJEVO OPEN“;
- Međunarodni turnir u hokeju na ledu "Sarajevo kids";
- Evropski judo kup Top ranking;
- Međunarodni plivački miting "Sarajevu s ljubavlju";
- Međunarodni vaterpolo turnir "Sarajevo Champions Challenge";

#### **Obilježavanje “Evropske sedmice sporta” od 23. do 30.09.2021. godine**

- Olimpijski komitet BiH organizira manifestaciju “Evropska sedmica sporta“ što predstavlja još jednu priliku za posjetu Olimpijskom komitetu BiH i podršku sportskim manifestacijama koje će biti održane u periodu od 23. do 30.09.2021. godine.

#### **OBLAST MLADIH**

##### **Provodenje „Plana djelovanja za mlade“**

- Gradska služba za obrazovanje, sport, kulturu i mlade implementirala je usvojeni “Plan djelovanja za mlade” kroz finansijsku podršku za poboljšanje uslova rada i boravka studenata u JU “Studentski centar” Sarajevo.

## **PLANIRANE AKTIVNOSTI INFORMATIVNOG CENTRA O MKSJ SARAJEVO**

Povodom Dana UN-a bit će organizirano obilježavanje godišnjice Informativnog centra o MKSJ. U saradnji sa Ministarstvom za ljudska prava i izbjeglice BiH potpisani je Memorandum o saradnji u cilju realizacije aktivnosti Platforme za mir iz 2018. godine. S tim u vezi Grad Sarajevo je aplicirao sa partnerskom organizacijom Centar za postkonfliktna istraživanja (CPI) za izradu projekta „Dječiji pogled“, realizacija projekta planirana je u periodu oktobar-decembar 2021. godine.

Realizacija online platforme 3D prikaza Centra koja će biti dostupna putem internet aplikacija za sve zainteresirane posjetioce pomoću koje će moći napraviti virtualni obilazak muzejske komponente Informativnog centra u Vijećnici. Rok za realizaciju platforme je septembar, platforma se realizira uz finansijsku podršku fondacije Konrad Adenauer Stiftung sa sjedištem u BiH.

## **PLAN AKTIVNOSTI U OBLASTI MEĐUNARODNE SARADNJE**

*Grad Sarajevo ima vrlo razgranatu i intenzivnu međunarodnu saradnju, posebno u formatu pobratimskih gradova, te saradnju sa glavnim gradovima regije i šireg područja Evrope. No, u ovoj oblasti postoji značajan prostor za napredak, posebno u smislu učešća u međunarodnim organizacijama. Uspostavljanje pobratimskih odnosa bit će isključivo na nivou prijestonica. Također, brojni kontakti bit će pretočeni u konkretne projekte od kojih će Grad Sarajevo i njegovi građani imati vidljivu korist. Izazov je pronaći adekvatnu ulogu Grada Sarajeva u procesu evropskih integracija.*

### **Kulturna manifestacija „Dani Sarajeva u Bursi“**

Gradove Sarajevo i Bursu veže dugogodišnje prijateljstvo koje datira od 1979. godine, a koje je obnovljeno potpisivanjem „Sporazuma o saradnji“ 26.02.2020. godine. Sporazumom je predviđeno i jačanje kulturne saradnje, a s tim u vezi gradonačelnici Sarajeva i Burse su prilikom razgovora obavljenih tokom 2020. godine, dogovorili održavanje kulturne manifestacije “Dani Sarajeva u Bursi” i “Dani Burse u Sarajevu”.

### **Posjeta delegacije Grada Istanbula**

U skladu sa dogовором постигнутим прilikom radне посјете делегације Града Сарајева Граду Истанбулу 08.07.2021. године, делегација Града Истанбула ће посетити Сарајево у периоду од 13. до 15.09.2021. године. Тема ове посјете ће бити разговор о zajedničкој сарадњи на пројектима, међу којима је и пројекат Бијеле табије. Делегацију ће чинити: савјетник градоначелника, замјеник генералног

sekretara, voditelj Odjela za kulturnu baštinu, voditelj Odjela za vanjske odnose, direktorica za odnose s inostranstvom, direktor urbanih ekoloških sistema u Odjelu za parkove, vrtove i zelene površine, i koordinatorica Odjela za odnose s inostranstvom.

### **17. Salzburg Europe Summit**

17. Salzburg Europe Summit održat će se u organizaciji Instituta regija Europe (The Regions of Europe), na temu „Europa i mir“ sa fokusom na „Povratak Europe. Gradonačelnica Sarajeva Benjamina Karić je pozvana da sudjeluje na panelu na temu „Demokracija i sloboda u Europi nakon korone“, koji će se održati 27.09.2021. godine.

### **.Festival Regionalne unije teatara (RUTA) Grupa Triglav**

Grad Sarajevo će biti domaćin Festivala Regionalne unije teatara (RUTA) Grupa Triglav u novembru 2021. godine. Radi se o mreži partnerskih teatara iz gradova zemalja regije koju čine MGL Ljubljana, Kazalište Ulysses Zagreb, Gradsко pozorište Podgorica, Dramski teatar Skoplje, Beogradsko dramsko pozorište i Kamerni teatar 55 Sarajevo. RUTA Grupa Triglav zamišljena je kao niz festivala koji bi se u razmacima od nekoliko mjeseci održavali u gradovima - domaćinima iz kojih dolaze potpisnici projekta.

U okviru Festivala u Sarajevu, pomenuti teatri će gostovati sa svojim vrhunskim predstavama, a Grad Sarajevo će biti domaćin gradonačelnicima Ljubljane, Zagreba, Podgorice, Skoplja i Beograda.

### **Svjetski mirovni sastanak „Narodi kao braća, buduća Zemlja“**

Zajednica San't Egidio, na čelu sa predsjednikom prof. Marcom Impagliazzom, organizira međunarodni mirovni susret na temu „Narodi kao braća, buduća Zemlja“, koji će se održati u Rimu, 6. i 7. oktobra 2021. godine. Grad Sarajevo redovno sudjeluje u mirovnim događajima koje na godišnjem nivou organizira Zajednica San't Egidio.

Gradonačelnica Sarajeva Benjamina Karić je pozvana da sudjeluje u ovom događaju, te da ima obraćanje u okviru date teme.

### **Muni World Konferencija i izložba MUNI WORLD 2021.**

Savez lokalnih vlasti Izraela, posredstvom Ambasade Izraela u Tirani, pozvao je gradonačelniku Sarajeva Benjaminu Karić da prisustvuje konferenciji i izložbi MUNI WORLD 2021. Konferencija će se fokusirati na urbane inovacije, sa posebnim akcentom na pitanja vezana za pandemiju COVID-19, zdravstvenu zaštitu, pitanja upravljanja, ekonomije, obrazovanja i socijalne zaštite.

## **Godišnji međunarodni forum diplomatiјe „Dijalog na Volgi: mir i međusobno razumijevanje u 21. stoljeću“**

Grad Volgograd, kao član Međunarodne asocijacije „Gradovi glasnici mira“, organizira Godišnji međunarodni forum diplomatiјe „Dijalog na Volgi: mir i međusobno razumijevanje u 21. stoljeću“ koji će se održati online, 31.10.-01.11.2021. godine. U radu ovog Foruma učešće će uzeti gradovi članovi Međunarodne asocijacije „Gradovi glasnici mira“, među kojima je i Grad Sarajevo.

## **VIII Global Baku Forum**

Na poziv Međunarodnog centra Nizami Ganjavi - Centra za učenje, toleranciju, dijalog i razumijevanje, gradonačelnica Sarajeva Benjamina Karić će sudjelovati u radu VIII Global Baku Foruma, na temu “Svijet nakon COVID-19”.

## **Pripremne aktivnosti povodom obilježavanja 45. godišnjice partnerstva između Sarajeva i njemačkog Grada Magdeburga 2022. godine**

Direktor magdeburškog „Herbstsalona“ Lothar Gunther posjetit će Sarajevo sredinom novembra 2021. godine, kako bi sa predstavnicima Grada Sarajeva, Ambasade SR Njemačke i Likovne akademije BiH, dogovorio organizacione i tehničke detalje izložbe povodom obilježavanja 45. godišnjice pobratimstva između Sarajeva i Magdeburga.

## **5. Forum gradonačelnika glavnih gradova zemalja Narodne Republike Kine i Srednje i Istočne Evrope**

Na 4. Forumu gradonačelnika glavnih gradova Narodne Republike Kine i Srednje i Istočne Evrope, održanom u Tirani 2019. godine, Grad Sarajevo je proglašen za domaćina 5. Foruma koji se trebao održati 2020. godine, ali je zbog pandemije COVID-19, pomjeren za 2021. godinu.

5. Forum gradonačelnika održat će se online, u suorganizaciji sa Gradom Pekingom, na temu „Održivi razvoj gradova/Ka otpornoj saradnji u borbi protiv pandemije“, a učesnici će moći sudjelovati u sesijama posvećenim oblastima zdravstva, poslovanja, inovacija, turizma i obrazovanja.

## **Godišnji sastanak Svjetske unije olimpijskih gradova (UMVO) i Samit pametnih gradova i sporta**

Grad Sarajevo je odlukom Gradskog vijeća Grada Sarajeva pristupio Svjetskoj uniji olimpijskih gradova (UMVO) 21.10.2009. godine, od kada redovno sudjeluje u radu godišnjih sastanaka UMVO i Samita pametnih gradova i sporta.

**Obilježavanje godišnjica saradnje sa pobratimskim/prijateljskim gradovima** Obilježavanje 10. godišnjice potpisivanja Sporazuma o saradnji između Grada Vukovara i Grada Sarajeva, koji je potписан 09.12.2011. godine. Godišnjica će biti obilježena u skladu sa epidemiološkim mjerama.

**Realizacija projekta „Sarajevo pametni grad“ – implementacija rješenja sa ciljem unaprijeđenja kvaliteta života građana glavnog grada Bosne i Hercegovine.**

**Tradicionalne posjete predstavnika Grada Sarajeva gradovima povodom obilježavanja „Dana grada“ ili povodom sličnih manifestacija (u skladu sa epidemiološkim mjerama).**

**Saradnja predstavnika Gradskog vijeća Grada Sarajeva s predstavnicima gradskih vijeća pobratimskih i prijateljskih gradova Grada Sarajeva.**

U cilju razmjene iskustava i realizacije aktivnosti od zajedničkog interesa planirano je unaprjeđenje i uspostavljanje saradnje s gradskim vijećima pobratimskih i prijateljskih gradova.

- **Priprema i realizacija posjeta predstavnika prijateljskih, pobratimskih i drugih gradova i međunarodnih institucija Gradu Sarajevu i predstavnika Grada Sarajeva prijateljskim, pobratimskim i drugim gradovima i međunarodnim institucijama.**

Radi se o ad hoc aktivnostima od zajedničkog interesa, koje nisu predviđene Programom rada, ali su sastavni dio međunarodne saradnje Grada Sarajeva i važne su za razmjenu znanja i iskustava.

- **Sudjelovanje u aktivnostima međunarodnih asocijacija čiji je Grad Sarajevo član i u ostalim asocijacijama.**

Učešće Grada Sarajeva u aktivnostima međunarodnih asocijacija čiji je član i ostalim asocijacijama.

- **Saradnja s diplomatsko-konzularnim predstavništvima u Bosni i Hercegovini i izvan Bosne i Hercegovine.**

Saradnja s diplomatsko-konzularnim predstavništvima u Bosni i Hercegovini i izvan nje, kontinuirana je aktivnost u oblasti međunarodne saradnje koja rezultira održavanjem manifestacija kulturnog, obrazovnog, sportskog, ali i drugih sadržaja, realizacijom projekata, te promocijom grada Sarajeva.

Plan protokolarnih aktivnosti

**Plan protokolarnih aktivnosti u 2021. godini**

Grad Sarajevo je i mjesto gdje se održava Sarajevo Film Festival, Sarajevo Biznis Forum, MESS, Balet fest, SVEM i niz drugih regionalno prepoznatljivih kulturnih manifestacija. Gradska administracija kroz protokolarne aktivnosti uključena je u realizaciju kako bi se zajedničkim snagama kreirao bolji imidž Grada. Pored toga Grad Sarajevo u toku godine realizira obilježavanje u skladu sa Kalendarom značajnih datuma i događaja kao samostalan nosilac aktivnosti ili u saradnji sa drugim nivoima vlasti.

Obilježavanje važnijih datuma i događaja:

**08. 02. - Obilježavanje godišnjice XIV ZOI 84:**

Zajednička Svečana akademija Grada Sarajeva i OK BiH u Olimpijskom muzeju

Koktel

Otvaranje sportskih manifestacija

**01. mart - Dan nezavisnosti BiH:**

- Polaganje cvijeća na spomen obilježja na području četiri gradske općine (Kalendar)
- Kulturno - obrazovni program sa osnovnim i srednjim školama na području Grada Sarajeva u organizaciji Službe za obrazovanje, kulturu, sport i mlade
- Učešće u pripremi i realizaciji Svečane akademije Skupštine Kantona Sarajevo, Gradskog vijeća Grada Sarajeva i općinskih vijeća općina Kantona Sarajevo

**06. april - Dan Grada Sarajeva**

- Polaganje cvijeća na spomen obilježja na području četiri gradske općine
- Kulturno - obrazovni program sa osnovnim i srednjim školama na području Grada Sarajeva u organizaciji Službe za obrazovanje, kulturu, sport i mlade
- Kulturno – edukativni program za građane Sarajeva
- Protokol Svečane sjednice Gradskog vijeća Grada Sarajeva
- Priprema i izrada prizanaja Grada Sarajeva
- Svečani prijem/koktel
- Prihvati i protokol za goste (gradonačelnike i predstavnike gradova pobratima, dobitnike priznanja itd.)

- Organizacija Svečane večere

### **Sarajevo biznis forum**

- učešće u organizaciji Foruma
- dodjela priznanja Grada Sarajeva

### **9. maj – Dan pobjede nad fašizmom, Dan Evrope i Dan sjećanja na ubijenu djecu opkoljenog Sarajeva 1992-1995.**

- Polaganje cvijeća na Spomen obilježju ubijenoj djeci opkoljenog Sarajeva 1992. -1995.
- Kulturno- obrazovni program sa osnovnim i srednjim školama na području Grada Sarajeva u organizaciji Službe za obrazovanje, kulturu, sport i mlade

### **Godišnjica otvaranja Vijećnice**

Učešće u organizaciji i realizaciji programa

### **August – Otvaranje SFF-a**

- Gosti Grada Sarajeva
- Prijem za goste Festivala

### **21. septembar - Međunarodni dan mira**

- Polaganje cvijeća na Spomen obilježju ubijenoj djeci opkoljenog Sarajeva 1992-1995.

### **25. novembar - Dan državnosti BiH:**

- Polaganje cvijeća na spomen obilježja na području četri gradske općine
- Podizanje zastave BiH na brdu Hum
- Kulturno - obrazovni program sa osnovnim i srednjim školama na području Grada Sarajeva u organizaciji Službe za obrazovanje, kulturu, sport i mlade
- Učešće u pripremi i realizaciji Svečane akademije Skupštine Kanotona Sarajevo, Gradskog vijeća Grada Sarajeva, SABNOR-a BiH i općinskih vijeća općina Kantona Sarajevo

### **31. decembar/01. januar – Javni doček Nove godine**

- Učešće u pripremi i realizaciji Centralnog programa - Javnog dočeka Nove 2022. g

- Posjeta čelnika Grada Sarajeva Prvoj policijskoj upravi MUP KS, Profesionalnoj vatrogasnoj brigadi KS, JU Hitna pomoć, saobraćajna policija KS, porodilištu KCUS

#### **Polaganje cvijeća i odavanje počasti na spomen obilježja na području Grada Sarajeva**

15.01. – Kod Sarajevske pivare (Isevića sokak)

22.01. – Alipašino polje

26.01. – Igmanski marš

27.01. – Mjesto počinka Ante Sučića

04.02. – Dobrinja ul. Oslobodilaca Sarajeva

05.02. – Pijaca Markale

19.03. - Dan reintegracije Grbavice

18.04. – Dan pogibije generala i narodnog heroja Safeta Hadžića

02/03.05 – Bitka za odbranu Predsjedništva BiH i granatiranje glavne pošte u Sarajevu

07. 05. – DB Butmir

16.05. – Pofalićka bitka

21.05. – Granatiranje Olimpijske dvorene "Zetra"

26.05. – Granatiranje porodilišta "Zehra Muidović"

27.05. – Stradanje građana u ul. Ferhadija

01.06. – Dobrinja (nogometno igralište)

08.06. – Dan oslobođenja platoa Žuč

12.06. – Budakovići (mezarje)

14.06. – Dan pogibije 47 građana Ahatovića (autobus, Sokolina)

17.06. – Deblokada Dobrinje

17.06. – Dan pogibije komandanta Safeta Zajke

18.06. – Dobrinja, OŠ Skender Kulenović

26.06. – MZ Bositrik, ul. Bakarevića

30.06. – Otvaranje aerodroma Sarajevo za humanitarne letove

12.07. – Dobrinja, ul. Hakije Turajlića do br. 37

21.07. – Dobrinja, ul. Vahide Maglajlić

27.07. – Dan ustanka naroda i narodnosti BiH

22.08. – Dan pogibije Komandanta TO Ramiza Salčina

23.08. – Daira, ul. Halači

26.08. – Granatiranje Vijećnice

28.08. – Gradska tržnica, ul. M.M. Bašeskije

30.08. - Alipašino polje (pijaca), ul. Trg Solidarnosti

01.09. - Formiranje 1. Korpusa Armije RbiH

06.09. – Prva ratna pozorišna predstava

28.09. – Mjesno groblje Buljakov potok

09.11. - Alipašino polje, Trg ZAVNOBIH-a

10.11. – Otoka ul. Ilike Engela i Žrtava Fašizma 12

29.11. – Drvenija, ul. H. Kreševljakovića 47

14.12. – Drvenija (kod škole), ul. Obala Kulina Bana i Gimnazijalna

#### **Kalendar obilježavanja datuma i događaja od značaja za Grad Sarajevo**

##### **▪ Diplomatski izlet za Ambasadore akreditovane u BiH**

- vožnja Trebevićkom žičarom
- prezentacija turističkih potencijala Grada Sarajeva
- ručak / prezentacija nacionalne kuhinje

**PREDSJEDAVAJUĆI**  
Jasmin Ademović

Broj:  
Sarajevo,